



Bonjour,

Cette année, nous avons participé à un échange scolaire à Paris et nous aimerions vous raconter notre expérience au collège Saint-Thomas de Villeneuve, situé à Bry-sur-Marne, dans la banlieue parisienne.

C'est un collège catholique privé, installé dans un beau château médiéval. Grâce à sa restauration, les salles de classe sont aujourd'hui très modernes et bien équipées.

Nos correspondants étaient très gentils et accueillants. Ils nous ont offert de beaux cadeaux très utiles. Théo, le correspondant d'Adam, et son ami Ledys nous ont fait découvrir des rappeurs et leurs chansons françaises. Les élèves essayaient de parler allemand avec nous, ce qui était très appréciable.

Les professeurs étaient également très gentils, mais aussi un peu sévères. Les contenus des cours étaient intéressants, mais un peu difficiles à comprendre. Le midi, nous mangions ensemble à la cantine et les plats étaient très délicieux. Les meilleurs étaient les desserts, par exemple les glaces et les yaourts.

Vendredi, il y a eu un match de football mixte professeurs-élèves. Après chaque but, les élèves célébraient le buteur et formaient un cercle autour de lui. Le match était passionnant et très amusant.

Le soir, nous avons également assisté à une fête de remise des diplômes de troisième et nous avons mangé des snacks délicieux comme des chips de crevettes et des Doritos. Nous avons également joué aux échecs avec les élèves et nous avons trouvé la fête très bien organisée. C'était sûrement un moment inoubliable pour les élèves français, et pour nous aussi 😊.

En somme, nous trouvons ce collège unique et très intéressant ; les élèves y sont très sympas et gentils. Nous sommes très contents de cet échange et nous avons passé un très bon moment en France.

Adam & Finn, 8a





Salut !

Du 16 au 23 juin 2025, nous avons participé à un échange avec le collège Saint-Thomas de Villeneuve, qui se trouve à Bry-sur-Marne près de Paris.

Le collège est installé dans un château médiéval où résident des sœurs, car c'est un collège catholique. À notre première rencontre avec nos correspondants, nous étions encore assez timides. Cependant, avec le temps, nous nous sommes mieux connus et entendus. Parfois, nous n'avons pas bien compris nos correspondants car ils parlaient très vite. Nous avons échangé des cadeaux et nous étions très heureux.

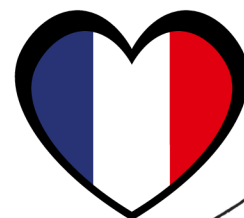
Pendant les cours, nous avons présenté des chanteurs allemands, par exemple „Ayliva“ et „Wir sind Helden“, et les correspondants nous ont présenté des chanteurs français, comme Stromae et Indila.

À la récré, nous nous sommes faits d'autres amis et nous avons joué à UNO. Les filles étaient très sympas.

Avec nos correspondants, nous avons également visité plusieurs sites à Paris. C'était super intéressant mais il faisait très chaud et nous avons beaucoup marché. Nous avons fait un rallye à travers la ville pour découvrir les monuments parisiens comme Trocadéro avec la tour Eiffel, les Invalides, Notre-Dame de Paris et le quartier de Montmartre avec le Sacré-Cœur qui étaient tous très impressionnants. Nous avons également visité le Palais de la Porte Dorée, où nous avons travaillé sur l'exposition coloniale de 1931 dans le bois de Vincennes.

En somme, c'était une expérience très enrichissante et amusante, malgré la chaleur intense.

Nadwa, Nika & Linnea, 8a





Tout d'abord, nous tenons à remercier Erasmus+ de nous avoir offert l'opportunité de réaliser un projet sur la musique française et allemande avec notre école partenaire française. C'était une merveilleuse expérience de rencontrer nos corres avec qui nous avons échangé des lettres tout au long de l'année scolaire.

Le 16 juin 2025, c'était le grand jour de départ. Le matin, nous avons pris le train pour Paris où nous sommes arrivés le soir, bien fatigués mais heureux. Le lendemain, nous nous sommes rendus au collège Saint-Thomas de Villeneuve où nous avons été chaleureusement accueillis par la professeure d'allemand Mme Louchiche et le proviseur du collège. Après avoir découvert l'établissement scolaire catholique, un ancien château où vivent même des sœurs, nous avons finalement rencontré nos correspondants. Nous avons fait connaissance et mangé ensemble à la cantine.

L'après-midi, nous avons présenté des chansons allemandes à nos corres et inversement. C'était très amusant parce que nous nous ne connaissions pas beaucoup de chansons françaises. Grâce à ce projet, nous avons découvert des artistes francophones et appris beaucoup de nouveaux mots.

Mercredi, nous avons fait un rallye à Paris avec nos correspondants. Nous avons visité le Trocadéro et la tour Eiffel, les Invalides, le Louvre et le Palais de la Porte Dorée où une guide nous a expliqué l'architecture et l'histoire de ce très beau bâtiment. Ce n'était pas facile de tout comprendre car elle parlait vite mais heureusement notre professeure de français Mme Wenzel a traduit certains contenus pour nous.

Jeudi, nous sommes allés à l'exposition « Silence » à la Cité des Sciences et de l'Industrie. Nous avons eu des écouteurs pour mieux comprendre les explications. Il y avait une salle de théâtre, une chambre d'hôtel et bien d'autres choses. Nous avons l'impression que c'était très réaliste. Ensuite, nous nous sommes baladés dans Parc de la Villette où nous avons pique-niqué ensemble. Après avoir bien mangé, nous sommes rentrés à l'école pour continuer nos présentations des chanteurs et chanteuses allemands et français.

Vendredi, nous avons participé aux cours d'instruction religieuse et de latin avec nos correspondants. Nous étions fiers d'avoir compris beaucoup de choses. Le soir, nous avons été invités à une fête pour les élèves de troisième qui venaient de réussir leur brevet. Nous avons bien mangé et même joué aux échecs.

Samedi, c'était la fête de la Musique ! Nous sommes d'abord allés au Parc floral du Bois de Vincennes où nous avons fait un grand pique-nique avec nos correspondants. Ils nous ont même offert des cadeaux et nous en étions très reconnaissants. Ensuite, nous nous sommes baladés dans le parc. À 18 heures, nous sommes allés à la fête de la Musique et le DJ a joué de la bonne musique pour danser.

En conclusion, notre échange avec le collège Saint-Thomas de Villeneuve s'est très bien passé car nos correspondants étaient très sympas. Les excursions étaient également très intéressantes et nous nous réjouissons d'accueillir nos amis français à Berlin l'année prochaine.

Nergiz & Aras, 8a





Bonjour,

Nous aimerions vous parler de notre échange scolaire à Paris.

En juin 2025, nous avons passé une semaine super intéressante avec nos correspondants du collège Saint-Thomas de Villeneuve. Ce collège catholique, qui comprend également une école maternelle, est installé dans un très beau château.

Lors de notre première visite, tout nous semblait différent. À la cantine, les plats et les desserts étaient délicieux. Et dans la cour, qui nous a paru très petite, il y avait beaucoup d'élèves qui nous ont posé des questions.

Quand nous avons rencontré nos correspondants pour la première fois, l'ambiance était un peu réservée, mais au cours de la semaine, nous sommes devenus de vrais amis.

Nous avons fait beaucoup d'excursions avec nos correspondants. Par exemple, nous avons visité la Tour Eiffel, le Palais de la Porte Dorée, les Invalides et la Villette. De plus, nous sommes allés à la Fête de la Musique, mais il n'y avait pas beaucoup de monde car il était encore trop tôt.

À l'école, nous avons présenté des chanteurs et de la musique allemands à nos correspondants en français. Et les Français nous ont présenté de la musique célèbre de leur pays – en allemand bien sûr !

Le vendredi, nous avons suivi des cours de religion et de latin au collège. Le soir, les élèves de Saint-Thomas de Villeneuve nous ont invités à leur bal des troisièmes, qui célébrait la réussite de leur brevet.

À notre avis, l'échange à Paris était une expérience extraordinaire car c'était notre première fois à Paris et notre premier échange scolaire.

Tim & Leonie, 8a

